



# Italtronic

Un mondo di contenitori | A world of enclosures

[www.italtronic.com](http://www.italtronic.com)

2012

## CBOX UNIVERSAL

### Contenitori per la Building Automation

**Materiale:** PC/ABS autoestinguente

**Colore:** Grigio scuro

#### CBOX UNIVERSAL

È un nuovo sistema PER L'EQUIPAGGIAMENTO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE su scatole elettriche a parete tipo 503. L'apparecchiatura elettronica è sempre la stessa e può essere assemblata sui portaplacca per scatola elettrica 503, dei maggiori costruttori, generalmente impiegati nel settore degli impianti elettrici. Grazie al semplice Kit di interfaccia meccanico l'installatore sceglierà la giusta combinazione fra portaplacca a coppia di accessori per l'aggancio. Sono previsti altri eventuali accessori di finitura.



## CBOX UNIVERSAL

### Enclosures for Building Automation

**Material:** Self-extinguishing PC/ABS

**Colour:** Dark Grey

#### CBOX UNIVERSAL

A new system for fitting electronic components to type 503 wall-mounting electrical boxes. The electronic components are always the same and, for the 503 electrical box, can be assembled on plate holders, from leading manufacturers, which are usually used in the electrical system sector.

Thanks to a simple mechanical interface kit, the installer can choose the right combination of plate holders and coupled plates for fastening, as well as any other finishing accessories.



### Contenitore Completo/Complete Enclosure

#### CODICE/CODE DESCRIZIONE/DESCRIPTION

12.0000055	Contenitore CBOX universal con pannello posteriore prefabbricato/CBOX universal enclosure with breakable rear panel
12.0000045	Contenitore CBOX con pannello posteriore/CBOX enclosure with rear panel

#### INCLUSI NEL KIT:

Nuovi accessori per un perfetto assemblaggio del contenitore per tutta la placca porta cornice elettrica. Gli accessori rappresentati riducono eventuali fessure che rimangono presenti in alcune applicazioni. Sono disponibili nello stesso colore della scatola. L'illustrazione è esclusivamente rappresentativa dell'impiego.



#### THE KIT INCLUDES:

New accessories for perfect assembly of the enclosure along the entire electrical component plate holder. The accessories shown here reduce any cavities that may remain in some applications. They are available in the same colour as the enclosure. The following illustrations are only indicative.



Questo accessorio è generalmente usato per completare l'equipaggiamento di placche portacornice tipo BITICINO Absolute, Gewiss top system and Gewiss chorus, allo scopo di ridurre la piccola fessura perimetrale altrimenti presente.

This accessory is generally used to complete the fitting of BITICINO type electrical component plate holder.

BITICINO Absolute, Gewiss top system and Gewiss chorus.

Questo accessorio è necessario esclusivamente per equipaggiare le placche portacornice tipo VIMAR Idea.

This accessory is only required when fitting VIMAR Idea type electrical component plate holder.

## CBOX UNIVERSAL

Contentitore per qualsiasi montaggio a parete  
su scatola di derivazione

## CBOX UNIVERSAL

Only one enclosure for any wall mounting  
electric plate use



CBOX UNIVERSAL CBOX

# CBOX UNIVERSAL CBOX

## CBOX UNIVERSAL Montaggio/Assembly



## CBOX UNIVERSAL Smontaggio/Disassembly



## CBOX UNIVERSAL Smontaggio solo per VIMAR Idea/Only VIMAR Idea disassembly



## CBOX EURO INT

### Contenitori per la Building Automation

Materiale: PC/ABS autoestinguente

Colore: Grigio / Nero

#### CARATTERISTICHE

Italtronic è lieta di presentare sul mercato il nuovo prodotto CBOX EURO INT. Si tratta di un contenitore per l'elettronica appositamente sviluppato per il segmento di mercato della Building Automation. L'applicazione tipica è quella dell'elettronica montata all'interno delle scatole di derivazione con standard europeo da 55 mm di diametro. Il prodotto è disponibile nelle due versioni, in grigio chiaro e grigio scuro al fine di permettere la differenziazione visiva tra l'applicazione di attivazione o di interfaccia. Il contenitore è stato progettato per mettere a disposizione del progettista elettronico 8 morsetti passo 5,08/5,00 mm che si presentano con dei fori preincisi fratturabili in caso di necessità. Tipiche applicazioni del prodotto sono i dimmer o sistemi di controllo wireless per la gestione degli edifici o delle case. Il presente prodotto va a completare la ricca offerta di prodotti per la Building Automation che l'Italtronic ha sviluppato a partire dal MODULBOX / MODULBOX XT, dal JUMPBUS (sistema per lo sviluppo di bus di campo per il Modulbox) al THERMO 80-120.

## CBOX EURO INT

### Enclosures for Building Automation

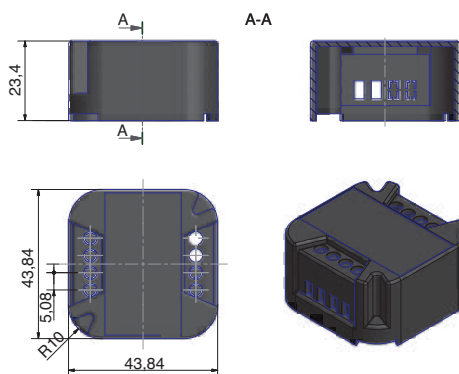
Material: Self-extinguishing PC/ABS

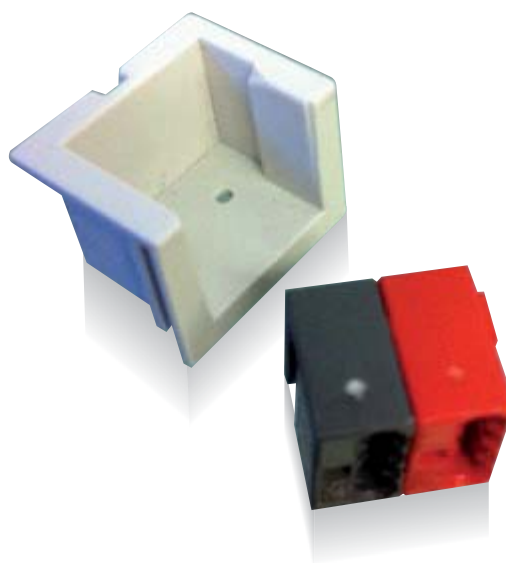
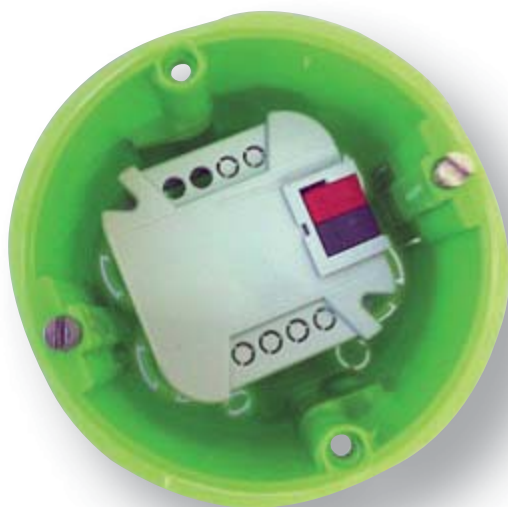
Colour: Grey / Black

#### FEATURES

Italtronic is pleased to introduce the new product CBOX EURO INT in the market. It is an enclosure for electronics specially designed/developed for the Building Automation market. Its main application is aimed towards the electronics fitted inside the European standard branch enclosure with a 55 mm diameter. The product is available into two colours; light grey and dark grey which allows a visible differentiation between the starting application and the interface. The enclosure has been designed to grant the electronic designer space for 8 terminal blocks with a pitch of 5,08/5,00 mm with breakable hole covers available. Applications for this product include dimmers or wireless control systems for buildings or houses. This product completes the rich offer of products for the Building Automation that Italtronic is being developing starting from the MODULBOX / MODULBOX XT, from the JUMPBUS (system of bus development for Modulbox) up to the THERMO 80-120.

CBOX EURO INT CBOX





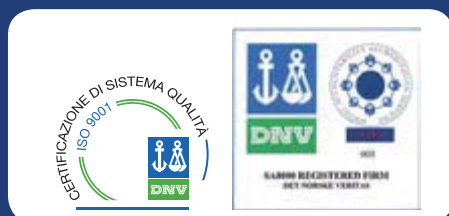
NEW CBOX Euro Int + accessorio EIB  
 NEW CBOX Euro Int + EIB accessory

**Contenitore Completo/Complete Enclosure**

CODICE/CODE	DESCRIZIONE/DESCRIPTION
12.0002004	CBOX Euro Int grigio/CBOX Euro Int grey
12.0000004	CBOX Euro Int nero/CBOX Euro Int black
12.0002005*	CBOX Euro Int grigio + accessorio EIB /CBOX Euro Int grey + EIB accessory
12.0000005*	CBOX Euro Int nero + accessorio EIB /CBOX Euro Int black + EIB accessory

Il kit comprende: 1 corpo contenitore, 1 coperchio, 2 viti. (\*EIB accessorio).

The kit includes: 1 body enclosure, 1 cover, 2 screws. (\*EIB accessory).



**-Plastic+**  
Group

**Italtronic**  
Il contenitore delle idee | a case containing ideas